



2014 – Maendeleo, z.s.

Nezisková organizace



zapsaný spolek

Výroční zpráva 2014

© Maendeleo 2015

Texty: Martin Schlossarek, Zuzana Břehová, Viola Dohnalová
Autoři fotografií: Zuzana Břehová, Martin Schlossarek, Geoffrey Mlawa, Michael Simwaba, Juma Ilonga, Suzana Jackobo, Eliakim Mwapasi, Veronika Ambrozová
Grafická úprava: Zuzana Břehová, Martin Schlossarek

ADRESA: Maendeleo, Sportovní 2138/8, 702 00 Ostrava 2

TEL.: +420 737 989 899, 604 318 432

E-MAIL: info@maendeleo.cz

URL: www.maendeleo.cz | **FB/OS-**Maendeleo

IČ: 22763961 | **DIČ:** CZ22763961

Obsah

Úvodní slovo	1
Profil spolku	3
Poslání a cíle	4
Zpráva o činnosti v Tanzanii	5
Zpráva o činnosti v České republice	9
Finanční zpráva za rok 2014	10
Naši partneři	12
Plány na rok 2015	12
Závěr	13
Pomáhejte s námi i Vy a podpořte tak naši činnost v Tanzanii i v Česku	13

MILÍ PŘÁTELÉ,

rok 2014 před nás opět postavil řadu výzev, a to jak v tuzemsku, tak i v Tanzanii. Za hlavní úspěch uplynulého období považuji vylepšení a rozšíření programu Podpora farmaření. Ani jednoho bychom nedosáhli bez podpory štědrých dárců a sympatizantů z České republiky.

Pokud jde o změny v programu Podpora farmaření, posílili jsme důraz na vzdělávání a také jsme více propracovali systém motivující farmáře k přijetí zodpovědnosti za budoucí život jejich rodiny. Nově má každá skupinka své vlastní tréninkové pole, zorganizovali jsme také více seminářů zaměřených na zemědělství. Svépomocné skupinky mohou být do projektu zapojeny až tři roky, musí však úspěšně projít meziročním hodnocením. Ještě důležitější roli než v minulosti v něm hraje schopnost vytvářet vlastní úspory. Chceme totiž, aby farmáři v budoucnu už žádné půjčky nepotřebovali.

Do programu Podpora farmaření je v současné době zapojeno osmdesát osm farmářů, kteří dohromady čerpají třicet devět mikropůjček, z nichž jedenáct je určeno pro skupiny jako celek na financování tréninkového pole a dvacet osm bylo poskytnuto konkrétním farmářům.

Ve fungování programu v Tanzanii došlo k celé řadě drobných změn, které byly provedeny po diskuzi mezi českými dobrovolníky, kteří v zemi strávili přibližně dva měsíce, tanzanskými dobrovolníky a samotnými farmáři. Pokud Vás zajímají naše zážitky a poznatky z naší letní návštěvy regionu, navštivte blog www.karibunitena.blogspot.com. Více informací o tom, jak v současnosti podpora farmaření podle Maendelea vypadá, naleznete na webu www.maendeleo.cz.

V České republice jsme se věnovali hlavně zajištění financování činnosti v Tanzanii. Uspořádali jsme několik tematických přednášek a zábavnou fundraisingovou akci Gamenight, zvýšili jsme aktivitu na sociálních sítích, vylepšili webové stránky a zintenzivnili jsme komunikaci s lidmi, kteří nás podporují.

Prioritou pro rok 2015 je zajištění bezproblémového fungování projektu a jeho další pozvolné rozšiřování. V České republice se chceme etablovat jako transparentní a diskuzi otevřená neziskovka pro přemýšlející veřejnost, nabízející skutečně fungující způsob pomoci chudým lidem v Tanzanii.

Jménem Maendelea bych na závěr rád poděkoval všem našim partnerům, sponzorům a dobrovolníkům. Vaší důvěry si vážíme a pevně doufáme, že si ji udržíme i nadále.

Mgr. Martin Schlossarek

Předseda neziskové organizace



Oblast působení neziskové organizace Maendeleo
Region Mbeya, okrsek Utengule/Usangu



Profil spolku

Základní údaje

Název organizace: Maendeleo

Právní forma: zapsaný spolek

Datum vzniku: 28. 11. 2011

IČ: 22763961

Sídlo: Sportovní 2138/8, 702 00, Ostrava 2

Tel.: +420 737 989 899, +420 604 318 432

E-mail: info@maendeleo.cz

Web: www.maendeleo.cz



Struktura organizace*

K 31. 12. 2014 měl spolek Maendeleo následující strukturu:

Výkonný výbor

Předseda spolku: Martin Schlossarek

Místopředsedkyně spolku: Gabriela Freislerová

Členka výkonného výboru.: Zuzana Břehová

Dozorčí rada

Předsedkyně dozorčí rady: Barbara Hudcová

Místopředsedkyně dozorčí rady: Kateřina Mejsnarová

Členka dozorčí rady: Barbora Žáčková



**Na našich webových stránkách www.maendeleo.cz/o-nas jsme pro Vás doplnili krátké medailonky o členech neziskové organizace Maendeleo. Dále s námi také spolupracují další dobrovolníci, převážně studenti Mezinárodních rozvojových studií na Univerzitě Palackého v Olomouci.*

Poslání a cíle

Hlavním cílem Maendelea je podporovat chudé lidi v Tanzanii, jedné z nejméně rozvinutých zemí světa. Naší cílovou skupinou jsou drobní farmáři, kteří tvoří skupinu obyvatel, jež je chudobou postižena nejvíce. Působíme ve venkovském mikroregionu Utengule/Usangu na jihozápadě země. Tato oblast je přístupná jen po nezpevněné, prашné cestě, dosud nebyla napojena na elektrickou síť a přístup k pitné vodě je nestálý. Lidé se zde žijí téměř výhradně zemědělstvím a většina z nich žije v jednoduchých tradičních domech s hliněnou podlahou.

Naší vizí je pomáhat co nejúčinněji a s minimem vedlejších negativních dopadů, mezi něž patří i syndrom závislosti na pomoci. Příznaky syndromu závislosti na pomoci jsou pasivita obyvatel a ztráta důvěry ve vlastní schopnosti. Cílem činnosti Maendelea je naopak posílit sebedůvěru farmářů, rozšířit jejich možnosti rozhodovat o vlastním životě, zlepšit životní úroveň jejich rodin a prohloubit schopnost spolupráce mezi sousedy a vesničany. Jsme přesvědčení, že sebevědomí a dobře zajištění farmáři jsou klíčem pro trvalé řešení složité sociální situace, jíž v oblasti čelí dlouhodobě nemocní lidé, starci a sirotci, neboť společnost úspěšných lidí, kteří věří v sebe sama, se o své potřebné dokáže postarat sama.

Tyto naše vize a cíle realizujeme prostřednictvím programu Podpora farmaření. V rámci něj jsou svépomocné skupiny farmářů vzdělávány v zemědělství. Osvojené teoretické znalosti mohou vyzkoušet v praxi pod dohledem místního odborníka na společném tréninkovém poli. Skupiny, které prokážou spolehlivost, pracovitost a schopnost se učit, jsou pak podpořeny „měkkou“ neziskovou mikropůjčkou, jejíž výše i způsob splácení odpovídají specifickým požadavkům farmaření. Farmáři, kteří prošli programem Podpora farmaření, sklízí v průměru větší úrody, jsou schopni vypěstovat více v přepočtu na jednotku plochy a jsou schopni svou sklizeň lépe zpeněžit. Ve výsledku program přispívá také k zajištění potravinové bezpečnosti regionu.



Zpráva o činnosti v Tanzanii

Skupina osmi farmářů podpořených v roce 2012 úspěšně splatila své závazky a programu se dále účastní čtyři z osmi původních členů. Obě skupiny podpořené v roce 2013 se rozhodly vrátit mikropůjčku už po jednom roce fungování, namísto původně dohodnutých dvou let. Vzhledem k uvedenému bylo oběma skupinám umožněno v programu pokračovat i v dalším roce. Předčasné splacení považujeme za velký úspěch, a na základě této zkušenosti jsme se společně s farmáři rozhodli dále poskytovat zemědělské mikropůjčky na jeden rok.

Individuální mikropůjčky nově čerpají také členové jedné z loňských dobrovolnických skupin. Druhá loňská dobrovolnická skupina se rozpadla. Do programu v roce 2014/2015 nově vstoupilo devět nových svépomocných skupin, z nichž dvě se po několika týdnech rozpustily. Sedm zbývajících skupin bylo podpořeno společnou mikropůjčkou na tréninkové pole. Členové nejlépe hodnocených skupin budou mít příští rok možnost ucházet se také o individuální mikropůjčky.



Dobrovolnické skupiny vznikly za účelem lepší průpravy do fungování programu Maendelea. Jejich členové mají možnost poznat se navzájem, během roku vykonávat spoustu společných činností, obdělávat a sklízet úrodu z jednoho akru společného tréninkového pole a prokázat tak, že o zapojení do projektu opravdu stojí a nečekají pouze s nataženou rukou na neúčelné dary. Díky tomuto systému mohou členové dobrovolnických skupin po dohodě vyřadit problémové jedince, kteří se nepodílí na společných činnostech skupiny nebo by jim v budoucnu mohli způsobit potíže při získání či splácení individuálních mikropůjček, kde je praktikováno křížové ručení.

Již během prvních měsíců od vzniku dobrovolnických skupin jsme se spolu s tanzanským týmem ujistili, že skupiny mají smysl a staly se nezbytnou a zásadní součástí projektu Podpora farmaření. I díky nim je činnost Maendelea na venkově v Tanzanii opět více efektivní a udržitelná.

..

Praktické i teoretické semináře



Společné činnosti ve skupinách v období sucha slouží mimo jiné i k diversifikaci příjmů zapojených farmářů



Přípravné práce na poli a přesazování rýžových sazenic z rýžových školek na celý akr pole



Seznam farmářů podpořených v roce 2014*

Skupina č. 1 : "Kikundi cha Tijendaje"

- Ismail Mpanjile
- Shabani Ramadhani
- Juma Ilonga
- Jonisiya Antoni Mhema
- Asha Salum
- Kudula Tahamimu
- Msafiri Abdahamani
- Mesia Dakia

Skupina č. 3: „Kikundi cha Matazamio“

- Godwin Mlagha
- Eliakimu Mwapasi
- Mariamu Hussein
- Habibu Saidi
- Alesi Siwila
- Charles Gazi
- Charles Ncheje
- Andreas Mwanda

Skupina č. 2 : "Kikundi cha Tijendaje No. 2"

- Suzane Jacobo
- Ephraim Mpanjile
- Juliana Mpunga
- Lwidiko Mdenye
- Salumu Hamisi
- Fidelis Ngadupa
- Ashura Jacobo
- Sikitu Mjenga

Skupina č. 4: „Kikundi cha Mussa“

- Mussa Ilonga
- Felestina Kyamba
- Ally Tahamimu
- Madawa Bashiru

**Každá z výše uvedených skupin čerpá také hromadnou mikropůjčku na vzdělávací část - tréninkové pole. Tuto účelovou mikropůjčku dále čerpají svépomocné skupiny Upendo, Nyinesu, Mashujaa, Chemi Chemi, Shukurani, Mkombozi a Songa Mbele. Skupina Kikundi cha Mussa je smíšená, čtyři členové čerpají i individuální mikropůjčku a 4 zbylí pouze mikropůjčku na společné tréninkové pole.*

*Fotografie vybraných podpořených farmářů, farmářek a dobrovolnických skupin pro sezonu 2014/2015
z okrsku Utengule/Usangu*



Zpráva o činnosti v České republice

V roce 2014 seznámili členové Maendelea se svou filozofií pomocí veřejnost v Olomouci, Ostravě, Brně a Zlíně. V rámci projektu Letní škola rozvojové spolupráce, jenž je zaštitován Katedrou rozvojových studií Univerzity Palackého v Olomouci, přednášel na středních školách na Moravě a ve Slezsku předseda spolku Martin Schlossarek. Maendeleo prezentovalo svou činnost opět i na Majálesu UP mezi dalšími – převážně regionálními – neziskovými organizacemi. Členové s pomocí dalších dobrovolníků znovu uspořádali také již tradiční fundraisingový herní večer Gamenight, z kterého vzniklo také reportážní [video](#) od [Petra Pospíchala](#).

Během roku 2014 se podařilo do činnosti Maendelea v Česku zapojit více dobrovolníků, kteří s organizací dlouhodobě a pravidelně spolupracují a pomáhají realizovat nejen fundraisingové akce na podporu Maendelea, ale především se starají o kompletní chod a administrativní povinnosti spolku.



Mediální výstupy týkající se spolku naleznete na našem webu v sekci „O nás“, záložka „Média“ – viz v prokliku [zde](#). Více o tom, jak a kde pomáháme, si můžete přečíst na stejné stránce, v záložce „Naše filozofie“.

Příjmy za rok 2014		
Zdroj příjmu	Částka	Poznámka
Dary		
Ladislav Strojil	20 400,00 Kč	mikropůjčky pro Charlese Gaziho, Habiba Saidiho, Salum Hamisi, Sikitu Mjengu a Alesiho Siwilu
Zuzana Břehová	10 100,00 Kč	výtěžek z prodeje obrazů a fotek
Trenkwaller CZ	5 000,00 Kč	
Dary k vratným darům	3 690,00 Kč	viz sekce Vratné dary
Tereza Plšková	3 500,00 Kč	poděkování patří studentům 3. ročníku oboru Mezinárodní rozvojová studia na UP v Olomouci
Pavčina Dragůňová	2 000,00 Kč	mikropůjčka pro skupinu Mkombozi
Dandy67	1 100,00 Kč	pravidelný dárc
Daniel Kończyna	1 050,00 Kč	
Václav Břeha	1 000,00 Kč	mikropůjčka pro skupinu Mkombozi
Adéla Hemelíková	1 000,00 Kč	
Vendula Jones	1 000,00 Kč	mikropůjčka pro Eliakima Mwapasiho
Jan Strojil	1 000,00 Kč	mikropůjčka pro skupinu Shukurani
Veronika Brožová	400,00 Kč	
Tereza Králová	200,00 Kč	mikropůjčka pro Godwina Mlagu
Martin Krudenc	100,00 Kč	mikropůjčka pro skupinu Chemi Chemi
Vratné dary (mikropůjčky)		
František Müller	16 900,00 Kč	+ 1690 Kč dar (viz část Dary) mikropůjčky pro Msafiriho Abdamaniho, Allyho Tahamimu a skupiny Mashujaa a Chemi Chemi
Libor Cenek	6 300,00 Kč	+ 500 Kč dar (viz část Dary) mikropůjčka pro Ashu Salum
Pavčina Rezková	6 300,00 Kč	+ 500 Kč dar (viz část Dary) mikropůjčka pro Charlese Nchejeho
Unie rodičů ČR	6 300,00 Kč	+ 500 Kč dar (viz část Dary) mikropůjčka pro Marium Hussein
Dana Pulkertová	4 000,00 Kč	+ 500 Kč dar (viz část Dary) mikropůjčka pro Lwidika Mdenyeho
Vratné dary z Gamenightu	3 500,00 Kč	7 x 500 Kč: Milada Dušková, Dominika Mikšová, Denisa Jemelíková, Jiří Hájek, Jan Macháček, Adéla Schulzová, Martin Cukr

Ostatní příjmy		
Výtěžek z Gamenightu	13 864,00 Kč	+ 3500 ve formě vratných darů (viz sekce Vratné dary)
Krátkodobá výpůjčka	11 000,00 Kč	Krátkodobá výpůjčka od Martina Schlossarka byla vrácena na začátku roku 2015 poté, co na účet Maendelea dorazily dary přislíbené jinými dárci
Další příjmy	1 365,58 Kč	Odměna za přednášky (1365 Kč), úroky na bankovním účtu (0,58 Kč)

Výdaje za rok 2014		
Zdůvodnění výdaje	Částka	Poznámka
Poskytnutí mikropůjček v Tanzanii	88 000,00 Kč	
Vracení vratných darů	25 750,00 Kč	František Müller (9450 Kč), Dominik Horký (6600 Kč), Petr Soběslavský (3300 Kč), Miloš Grošup (3200 Kč), Unie rodičů ČR (3200 Kč),
Proplacení nákladů na vybrané aktivity v Tanzanii	3 600,00 Kč	Náklady proplaceny Martinu Schlossarkovi.
Propagační materiály a komunikace s dárci	2 182,00 Kč	trika Maendeleo, pošta, nákup na Majáles, rámy na fotky k výstavě
Bankovní poplatky	1320,10 Kč	
Provoz webu	726,00 Kč	

Stav financí k 1. 1. 2014: 1 812,84 Kč

Celkové příjmy za rok 2014: 121 069,58 Kč

Celkové výdaje za rok 2014: 121 578,10 Kč

Stav financí k 31. 12. 2014: 1 304,32 Kč

Naši partneři

Za podporu a spolupráci velmi děkujeme především těmto partnerům:

- Katedra rozvojových studií Univerzity Palackého v Olomouci | www.development.upol.cz



- Trenkwalder a.s. | www.trenkwalder.com/cz/



- Dandy67 | www.dandy67.cz



- International Humanity | www.internationalhumanity.cz



- Toner.syp | www.tonersyp.cz



- Kopírování - reklama | www.kopirovani-reklama.cz



Plány na rok 2015

Členskou schůzí byly schváleny následující plány na rok 2015:

- pozvolné rozšiřování a zajištění bezproblémového fungování programu Podpora farmaření
- vyhodnocení efektů programu na životy podpořených farmářů (sběr dat a jejich analýza)
- posilování kapacit tanzanských dobrovolníků Maendelea
- zvážení rozšíření činnosti spolku nad rámec programu Podpora farmaření, a to v souladu s jeho stanovami
- větší medializace činnosti spolku, prohlubování spolupráce a komunikace s jeho současnými partnery
- zajištění financování programu v Tanzanii

Závěr

V roce 2014 se Maendeleu podařilo rozšířit a vylepšit fungování programu Podpora farmaření. Především došlo k posílení jeho vzdělávací složky, dotvořen byl také hodnotící systém, který zemědělce motivuje k lepšímu finančnímu plánování a ke spoření. Počet poskytnutých mikropůjček meziročně stoupl z dvaceti čtyř na třicet devět, počet lidí, kteří jsou do programu zapojeni, vystoupal ze čtyřiceti na osmdesát osm.

Pokud jde o činnost v Tanzanii, hlavním cílem spolku v roce 2015 bude navázat na úspěšný předchozí rok. Úkolem Maendelea v České republice bude pokusit se více zde medializovat svůj tanzanský program, získat pro své aktivity větší podporu veřejnosti a v důsledku tak zajistit bezproblémové financování pomocí poskytované lidem z pláně Usangu.

Pomáhejte s námi i Vy a podpořte tak naši činnost v Tanzanii i v Česku

Chcete pomáhat s námi, s rozumem a tam, kde to má smysl?

Podpořte Maendeleo a s námi farmáře a farmářky na venkově v Tanzanii, kde nabízíme lidem pomoc nastartovat nový život jejich vlastními silami a pílí!



Všechny možnosti podpory najdete na našich webových stránkách www.maendeleo.cz.